

## MATERIÁL DO JEDNÁNÍ ZM

Konané dne: 26. 9. 2019

ZM

19

07

04

07

### Název:

Žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod pro rodinný dům v k.ú. Velká Veleň

Mimořádný materiál:

### Návrh usnesení:

Zastupitelstvo města projednalo žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Velká Veleň a

rozhodlo

1. o poskytnutí účelové dotace panu \*\*\*\*\* bytem Velká Veleň \*\*\*\*\* , Děčín XXX na výstavbu čistírny odpadních vod na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Velká Veleň k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Velká Veleň dle platných Zásad
2. o uzavření veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod v předloženém znění.

### Stanovisko RM:

Rada města projednala dne 03.09.2019 žádost pana \*\*\*\*\* bytem Velká Veleň \*\*\*\*\* , Děčín XXX o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Velká Veleň a usnesením č. RM 19 15 35 07 doporučila ZM rozhodnout dle předloženého návrhu na usnesení.

Cena:	80 000,00
Návrh postupu:	RM doporučila rozhodnout o poskytnutí účelové dotace a uzavření veřejnoprávní smlouvy

## Důvodová zpráva:

Odbor ekonomický předkládá orgánům města žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod na st.p.č. \*\*\*\*\* k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* vše v k.ú. Velká Veleň (příloha č. 1).

Zásady postupu statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod pro rodinné domy na vymezeném území statutárního města Děčín schválilo ZM dne 21.09.2017 usnesením č. ZM 17 07 06 18 (dále jen „Zásady“), novelizované byly usnesením ZM č. ZM 18 04 03 11 ze dne 26.04.2018 s účinností dnem 27.04.2018.

Žadatel k žádosti předložil veškeré podklady stanovené Zásadami (viz příloha č. 2). Žadatel disponuje souhlasem s provedením ohlášeného vodního díla od vodoprávního úřadu ze dne 01.07.2019, tudíž splňuje podmínku čl. III odst. 5 Zásad.

V souladu se schválenými Zásadami bude účelová dotace žadateli vyplacena v termínu do 90 dnů po předložení žádosti o vyplacení dotace včetně sdělení vodoprávního úřadu o tom, že stavba byla provedena dle vydaného souhlasu OŽP a projektové dokumentace ověřené ve stavebním řízení, a to do výše 80% skutečně vynaložených nákladů na budovanou ČOV, maximálně však do výše 80.000 Kč.

K předložené žádosti se vyjádřil OŽP, který uvádí, že vodoprávní úřad posoudil předložené podklady z hlediska stavebně technické dokumentace, umístění stavby vodního díla „ČOV BIO Cleaner BC-4-BASIC včetně příslušenství“ na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Velká Veleň a technických parametrů budovaného zařízení zneškodňování odpadních vod a konstatuje, že z vodohospodářského hlediska předložené podklady splňují požadavky na přidělení účelové dotace na výstavbu ČOV u stávajícího rodinného domu č.p. \*\*\*\*\* , Děčín XXX-Velká Veleň, z hlediska platných Zásad splňuje žadatel podmínky pro přidělení dotace (příloha č. 3).

V příloze č. 4 je předložen návrh veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí účelové dotace, zpracovaný ve spolupráci s právním zástupcem města.

Vyjádření:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

## Schvalovací cesta:

Zpracoval:	Ing. Hana Hlaváčková	OE	17.9.2019 13:04 podepsáno	
Předkladatel:	Ing. Jiří Anděl CSc.		17.9.2019 13:43 podepsáno	

Statutární město Děčín  
se sídlem:  
Magistrát města Děčín  
odbor ekonomický  
Mírové náměstí 1175/5  
405 38 Děčín IV

STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN	551
Došlo: 15.07.2019 v 09:53:38	Odbor
Č.j.: MDC/76443/2019	
Č.dop.:	Zprac.
Listů: 2 Příloh: 3	
Druh: situace, výpis z KN, souhlas	



Jméno a adresa žadatele(ů), datum narození:

.....  
.....  
.....

(v případě manželů - nutno uvést oba manžele)

Tel. č. ....

Bankovní spojení pro poskytnutí dotace: č. ú. ....

Název peněžního ústavu: ..... KB

Děčín dne 15. 7. 2019

### Žádost o poskytnutí účelové dotace na výstavbu ČOV

Identifikace pozemku na stavbu ČOV:

s. p. č. .... katastrální území Velká Veleň .....

majetkoprávní vztah k pozemku

- vlastnictví (doloženo výpisem z KN ne starším než 3 měsíce)

**Za účelem zneškodňování odpadních vod bude vybudován tento typ ČOV**

1) typová ČOV dodána výrobcem

na s. p. č. .... k. ú. Velká Veleň.. SVN 80.000,- ..... Kč

2) ČOV v sestavě 3 komorový septik, pískový nebo zemní filtr

na p. p. č. .... k. ú. .... SVN ..... Kč

3) ČOV v sestavě 3 komorový septik a kořenová čistírna

na p. p. č. .... k. ú. .... SVN ..... Kč

Předpokládaná maximální výše požadované dotace 65.000,- ..... Kč

**Prohlašuji:**

- že souhlasím se zpracováním a užitím výše uvedených údajů za účelem řádného projednání a rozhodnutí věci v příslušných orgánech, tj. v radě města a zastupitelstvu města, statutárního města Děčín, souhlasím s tím, aby tyto údaje byly uvedeny v navazujících dokumentech, tj. v materiálech předkládaných do jednání orgánů města a dále ve smlouvě o poskytnutí účelové dotace, vyhotovovaných v dané věci statutárním městem Děčín a rovněž souhlasím, aby tato listina byla vedena v evidenci Magistrátu města Děčín po dobu nejdéle 15 let. K užití uvedených údajů nestanovuji jakékoli další podmínky;
- že jsem se před podáním žádosti o poskytnutí účelové dotace seznámil(a) se zásadami nazvanými Zásady postupu Statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod na vymezeném území statutárního města Děčín a podmínky v těchto zásadách uvedené přijímám.

.....  


**Podpis žadatele(ů)**

**Přílohy:**

- úplný výpis z katastru nemovitostí na předmětné pozemky
- snímek z katastrální mapy
- stavební povolení včetně povolení k nakládání s vodami, s vyznačenou doložkou nabytí právní moci, a/nebo souhlas s ohlášením stavby od vodoprávního nebo stavebního úřadu.

## VÝPIS Z KATASTRU NEMOVITOSTÍ

prokazující stav evidovaný k datu 10.07.2019 15:01:28

Okres: CZ0421 Děčín

Obec: 562335 Děčín

Kat.území: 778648 Velká Veleň

List vlastnictví: [REDACTED]

V kat. území jsou pozemky vedeny ve dvou číselných řadách (St. = stavební parcela)

A Vlastník, jiný oprávněný Identifikátor Podíl

Vlastnické právo

## B Nemovitosti

Pozemky

Parcela

Výměra[m2]

Druh pozemku

Způsob využití

Způsob ochrany

St. [REDACTED] 409 zastavěná plocha a nádvoří zbořeniště rozsáhlé chráněné území

St. [REDACTED] 316 zastavěná plocha a nádvoří rozsáhlé chráněné území

Součástí je stavba: Děčín XXX-Velká Veleň, č.p. [REDACTED] rod.dům

Stavba stojí na pozemku p.č.: St. [REDACTED]

[REDACTED] 57 zahrada rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond

[REDACTED] 310 zahrada rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond

[REDACTED] 202 ostatní plocha jiná plocha rozsáhlé chráněné území

B1 Věcná práva sloužící ve prospěch nemovitostí v části B - Bez zápisu

C Věcná práva zatěžující nemovitosti v části B včetně souvisejících údajů - Bez zápisu

D Poznámky a další obdobné údaje - Bez zápisu

Plomby a upozornění - Bez zápisu

E Nabývací tituly a jiné podklady zápisu

Listina

o Kupní smlouva V11 176/1998 ze dne 5.2.1998, právní účinky vkladu ke dni 9.2.1998.

POLVZ:4/1998

Z-8900004/1998-502

Pro: [REDACTED]

o Smlouva kupní ze dne 19.01.2005. Právní účinky vkladu práva ke dni 28.04.2005.

V-1640/2005-502

Pro: [REDACTED]

F Vztah bonitovaných půdně ekologických jednotek (BPEJ) k parcelám

Parcela

BPEJ

Výměra[m2]

[REDACTED] 74168

57

[REDACTED] 74178

310

Pokud je výměra bonitních dílů parcel menší než výměra parcely, zbytek parcely není bonitován

**VÝPIS Z KATASTRU NEMOVITOSTÍ**

prokazující stav evidovaný k datu 10.07.2019 15:01:28

Okres: CZ0421 Děčín

Obec: 562335 Děčín

Kat.území: 778648 Velká Veleň

List vlastnictví: ■

V kat. území jsou pozemky vedeny ve dvou číselných řadách (St. = stavební parcela)

Nemovitosti jsou v územním obvodu, ve kterém vykonává státní správu katastru nemovitostí ČR:  
Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín, kód: 502.

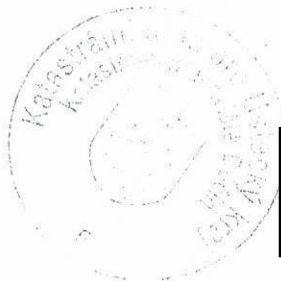
Vyhotovil:

Vyhotoveno: 10.07.2019 15:01:28

Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín  
Šmerdová Gabriela

Podpis, razítko:

Řízení PÚ: ..... 5/10/2019



Správní poplatek uhrazen v hotovosti ve výši  
Kč                      dne

100,-

10 -07- 2019



Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín	Okres Děčín	Obec Děčín	Podpis Číslo Rozítka
Kat. území Velká Veleň	Mapový list č. DĚČÍN 7-5/13	Měřítko 1:1000	<i>[Handwritten signature]</i> PU 540/2019
<b>KOPIE KATASTRÁLNÍ MAPY</b>			Správní poplatek uhrazen v hotovosti ve výši dne 10-07-2019
Stav k 10. 7. 2019, 14:58:56	Vyhotovila Šmerdová Gabriela	Dne 10.07.2019 14:58:56	KČ 50



# MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN

odbor životního prostředí

Mírové nám. 1175/5, 405 38 Děčín IV

Číslo jednací: MDC/72077/2019  
Spisová zn.: MDC/69021/2019  
Vyřizuje: Ing. Nikola Chaloupková  
Telefon: 412 591 205  
e-mail: zivotni@mmdecin.cz  
Fax:  
Děčín 01.07.2019

V zastoupení:  
Kamil Jelínek

## SOUHLAS

### S PROVEDENÍM OHLÁŠENÉHO VODNÍHO DÍLA

Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí jako vodoprávní úřad podle § 104 odst. 2 písm. c) a věcně příslušný dle ustanovení § 106 odst. 1 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „vodní zákon“), speciální stavební úřad § 15 odst. 5 vodního zákona a § 15 odst. 1 písm. d) zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „stavební zákon“) a místně příslušný správní orgán podle ustanovení § 11 odst. 1 písm. b) zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“), posoudil podle § 104 až 106 stavebního zákona a § 15a odst. 1 vodního zákona ohlášení, které dne 24.06.2019 podal

██████████, kterého zastupuje Kamil Jelínek, ██████████  
██████████ (dále jen „stavebník“), a na základě tohoto posouzení podle § 106 stavebního zákona vydává

#### s o u h l a s

s provedením ohlášeného vodního díla „**Likvidace odpadních vod z RD č.p. ██████**“ (dále jen „vodního díla“) umístěného

v kraji: Ústeckém

v okrese: Děčín

v obci: Děčín

v katastrálním území: st. p. ██████ v katastrálním území Velká Veleň

na pozemku: st. p. ██████ v katastrálním území Velká Veleň

útvary podzemních vod: 46600 „Křída Dolní Kamenice a Křinice“

číslo hydrologického pořadí: 1-14-03-1000-0-00-90

hydrogeologický rajon: 4660 „Křída Dolní Kamenice a Křinice“

určení místa polohy stavby vodního díla: ██████████

#### Rozsah prací:

1. Druh vodního díla: čistírna odpadních vod, včetně kanalizace; § 55 odst. 1 písm. c) vodního zákona

2. Údaje o předmětu rozhodnutí:

Druh přiváděných vod: splaškové  
Druh výroby: bez výroby  
Způsob čištění: aktivační



Povolované objekty: ČOV BIO Cleaner BC-4-BASIC (po stavebních úpravách osazení do stávající betonové jímky), revizní šachta PVC DN 400, splašková kanalizace PVC DN 150 dl. 2,5 m

Zkušební provoz: NE

Projektované parametry čistírny:

Počet napojených EO:		4
Průměrný bezdeštný denní přítok	Q <sub>24</sub> :	0,38 m <sup>3</sup> /den
Maximální bezdeštný denní přítok	Q <sub>d</sub> :	0,58 m <sup>3</sup> /den
Maximální bezdeštný hodinový přítok	Q <sub>h</sub> :	0,02 m <sup>3</sup> /hod
Maximální bezdeštný roční přítok	Q <sub>r</sub> :	140,1 m <sup>3</sup> /rok
Podíl průmyslových odpadních vod na	Q <sub>r</sub> :	0 %

**Předpokládaný termín realizace: 31.05.2020**

**Zhotovitel stavby:** dle poptávkového řízení

**Upozornění pro stavebníka:**

Vlastník vodního díla je povinen provádět jedenkrát za dva roky prostřednictvím osoby odborně způsobilé pověřené Ministerstvem životního prostředí technické revize vodního díla ohlášeného podle §15a a výsledky těchto revizí předávat do 31. prosince příslušného roku vodoprávnímu úřadu. Vlastník vodního díla je povinen odstranit zjištěné závady ve lhůtě **do 60 dnů** od provedení revize.

Odbor životního prostředí Magistrátu města Děčín Vás **upozorňuje**, že jste povinni dbát na řádnou přípravu a provádění vodního díla, přitom musíte mít na zřeteli ochranu životního prostředí, majetku a šetrnost k sousedství.

**Jste dále povinni** zajistit si informace o existenci podzemních staveb technické infrastruktury a zajistit jejich ochranu. Před zahájením stavby je stavebník povinen tyto sítě nechat vytýčit.

**Stavebník je povinen**, dle ustanovení § 22 odst. 2 zákona č. 20/1987 Sb., o státní památkové péči, ve znění pozdějších předpisů, oznámit záměr Archeologickému ústavu a umožnit jemu nebo oprávněné organizaci provést na dotčeném území záchranný archeologický výzkum.

Stavebník **musí** dodržovat obecné požadavky na výstavbu.

O zahájení stavby vodního díla **je stavebník povinen** v dostatečném předstihu informovat osoby přímo pracemi dotčené. Rovněž **je stavebník povinen** dodržovat podmínky, obsažené v jednotlivých stanoviscích dotčených orgánů.

**Stavebník je povinen** neprodleně ohlásit závady při provádění stavby vodního díla ohrožující životy a zdraví osob nebo bezpečnost stavby příslušnému stavebnímu úřadu. Rovněž je povinen respektovat podmínky jednotlivých vyjádření vlastníků či správců sítí technické infrastruktury a ostatních subjektů a podmínky stanovisek dotčených orgánů.

Odbor životního prostředí Magistrátu města Děčín Vás dále **upozorňuje**, že pokud dojde při provádění stavby vodního díla k záboru veřejného prostranství, je nutné před jejich započítáním obstarat si povolení k záboru veřejného prostranství od věcně příslušného správního úřadu.

Závěrem Vás odbor životního prostředí Magistrátu města Děčín **upozorňuje**, že při realizaci stavby vodního díla **nesmí dojít k zhoršení odtokových poměrů a k znečištění povrchových ani podzemních vod** v této lokalitě.

Toto sdělení není rozhodnutím ve správním řízení a nelze se tedy proti němu odvolat. Rovněž nenahrazuje rozhodnutí, stanovisko, vyjádření, souhlas, posouzení, popřípadě jiné opatření dotčeného orgánu vyžadované zvláštním právním předpisem.

Vodoprávní úřad ověří předloženou projektovou dokumentaci. Jedno její vyhotovení si ponechá, druhé zašle stavebníkovi.

Souhlas platí 2 roky ode dne jeho vydání. Nepozbývá však platnosti, pokud v této době bude s ohlášeným vodním dílem započato. Lhůta začíná běžet dnem následujícím po dni, kdy byl stavebníkovi doručen souhlas, nebo dnem následujícím po dni, kdy uplynulo 40 dnů od ohlášení.



Ing. Zdeněk Hanuš  
vedoucí odboru životního prostředí

**Přílohy:**

- 1x ověřená projektová dokumentace

**Obdrží:**

1. Kamil Jelínek, 

**Ostatní:**

2. Statutární město Děčín, IDDS: x9hbpfn

3. Povodí Ohře, státní podnik, IDDS: 7ptt8gm

4. Lesy České republiky, s.p., Správa toků - oblast povodí Ohře, IDDS: e8jcsn



# MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN

odbor životního prostředí

Mírové nám. 1175/5, 405 38 Děčín IV

STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN	549
Došlo: 06.08.2019 v 11:25:52	Odbor
Č.j.: MDC/84325/2019	
Č.dop.:	Zprac.
Listů: 1 Příloh: 0	
Druh: písemné	



Číslo jednací: MDC/83822/2019  
Spisová zn.: MDC/82660/2019  
Vyřizuje: Ing. Nikola Chaloupková  
Telefon: 412 591 205  
e-mail: zivotni@mmdecin.cz  
Fax:  
Děčín 05.08.2019

Magistrát města Děčín  
Odbor ekonomický  
Mírové nám. 1175/5  
405 38 DĚČÍN IV-Podmokly

## SĚLENÍ

Dne 01.08.2019 obdržel Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí Vaši žádost o poskytnutí účelové dotace na výstavbu ČOV stavebníka: [REDACTED]

K výše uvedenému Vám sdělujeme následující stanovisko:

Vodoprávní úřad posoudil předložené podklady z hlediska stavebně technické dokumentace, umístění stavby vodního díla „ČOV BIO Cleaner BC-4-BASIC vč. příslušenství“ na pozemku st. p. [REDACTED] v katastrálním území Velká Veleň a technických parametrů budovaného zařízení zneškodňování odpadních vod a konstatuje, že z vodohospodářského hlediska předložené podklady splňují požadavky na přidělení účelové dotace na výstavbu ČOV u stávajícího rodinného domu č.p. [REDACTED] 405 02 Děčín XXX-Velká Veleň, z hlediska platných „zásad“ splňuje žadatel podmínky pro přidělení dotace. Předložené doklady jsou v souladu s článkem IV. odst. 7 „Zásad“.

[REDACTED]  
Ing. Zdeněk Hanuš  
vedoucí odboru životního prostředí

Magistrát města  
DĚČÍN  
- 30 -

### Obdrží

1. Magistrát města Děčín, Odbor ekonomický, Mírové nám. č.p. 1175/5, Děčín IV-Podmokly, 405 38 Děčín 2

## VEŘEJNOPRÁVNÍ SMLOUVA O POSKYTNUTÍ ÚČELOVÉ DOTACE

### Statutární město Děčín

se sídlem Magistrát města Děčín, Mírové náměstí 1175/5, 405 38 Děčín IV  
zastoupené primátorem Jaroslavem Hroudou

IČ: 00261238

č.ú.: 921402389/0800

(dále jen „poskytovatel dotace“)

a

██████████, nar. ██████████, trvale bytem ██████████

(dále jen „příjemce dotace“)

**uzavírají tuto veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí účelové dotace**

### I. Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí účelové dotace dle Zásad postupu statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod pro rodinné domy na vymezeném území statutárního města Děčín, schválených usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM 17 07 06 18 ze dne 21.09.2017 (dále jen „Zásady“) a novelizovaných usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM 18 04 03 11 dne 26.04.2018 s účinností dnem 27.04.2018.
2. Dle předložených podkladů, jež příjemce dotace prohlašuje za úplné a pravdivé, je příjemce dotace investorem čistírny odpadních vod (dále jen „ČOV“) k rodinnému domu č.p. ██████ na st.p.č. ██████ v k.ú. Velká Veleň: „ČOV BIO Cleaner BC-4-BASIC včetně příslušenství“ na st.p.č. ██████ v k.ú. Velká Veleň.

### II. Poskytnutí dotace

1. V souladu se Zásadami poskytne poskytovatel dotace účelovou dotaci na výstavbu ČOV uvedené v čl. I odst. 2 této smlouvy, a to do výše 80 % skutečně vynaložených nákladů (dále jen „SVN“) na budovanou ČOV ve smyslu čl. II písm. d) Zásad, maximálně však do výše 80.000 Kč. SVN musí být uvedeny v Žádosti o vyplacení účelové dotace na výstavbu ČOV dle Přílohy č. 2 Zásad a řádně doloženy dodavatelskou fakturou znějící výhradně na jméno příjemce dotace a soupisem provedených prací (nebo jiným průkazným dokumentem vystaveným dodavatelem). Faktura musí být prokazatelně zaplacená ze strany příjemce dotace a doložena relevantním dokladem o úhradě (čitelné kopie výpisu z bankovního účtu, příjmového pokladního dokladu na jméno). Případné práce prováděné svépomocí nejsou uznatelným nákladem.
2. Účelová dotace bude vyplacena na základě této smlouvy o poskytnutí účelové dotace mezi poskytovatelem dotace a příjemcem dotace za podmínky splnění odst. 4 a 5 tohoto článku smlouvy.

3. Účelová dotace bude poskytnuta pro výstavbu ČOV uvedené v čl. I odst. 2 této smlouvy. V případě, že po uzavření veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace dojde v průběhu výstavby ČOV ke změně investora, přechází nárok na poskytnutí účelové dotace na nového investora, který splňuje podmínky čl. II písm. c) Zásad. Pokud však již byla účelová dotace poskytnuta původnímu investorovi, nemá nový žadatel - investor nárok na tuto účelovou dotaci.
4. Poskytovatel se zavazuje poskytnout příjemci dotace účelovou dotaci v souladu s čl. I a II odst. 1 této smlouvy v termínu do 90 dnů po předložení sdělení vodoprávního úřadu o tom, že stavba byla provedena dle vydaného souhlasu OŽP a projektové dokumentace ověřené ve stavebním řízení. Tento podklad musí být vydán nejdéle do dvou let po vydání souhlasu s ohlášením stavby ČOV, jinak nárok na poskytnutí účelové dotace zaniká. V případě, že bude již vyčerpán celkový objem finančních prostředků vyčleněných v rozpočtu statutárního města Děčín na příslušný kalendářní rok, bude dotace vyplacena nejpozději do 31.01. následujícího kalendářního roku.
5. Účelová dotace bude poskytovatelem dotace převedena v termínu dle odst. 4 na účet příjemce dotace uvedený v Žádosti o vyplacení účelové dotace, ve které musí být uveden skutečně vybudovaný typ ČOV včetně SVN a zdokumentovány všechny skutečnosti dle odst. 1 a 4 tohoto článku a předloženy doklady prokazující výši skutečně vynaložených nákladů dle čl. II písm. d) Zásad.

### **III. Zvláštní ustanovení**

1. Poskytovatel dotace je oprávněn vypovědět s výpovědní dobou o délce 15 dnů tuto smlouvu v případě, že dotace byla příjemci dotace poskytnuta na základě nepravdivých údajů.
2. V případě, že poskytovatel dotace učiní výpověď smlouvy, je příjemce dotace povinen vrátit celou výši poskytnuté dotace do 15 dnů ode dne, kdy obdržel dopis obsahující projev vůle poskytovatele dotace tuto smlouvu vypovědět.
3. Příjemce dotace bere na vědomí, že na poskytnutou dotaci se vztahuje zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů. Nedodržení podmínek a nesplnění povinností stanovených touto smlouvou příjemcem dotace bude posuzováno jako porušení rozpočtové kázně ve smyslu § 22 zákona č. 250/2000 Sb. Příjemce dotace je v takovém případě povinen odvést neoprávněně použité nebo zadržené finanční prostředky do rozpočtu poskytovatele dotace včetně sankce stanovené tímto zákonem.
4. Smluvní strany se dohodly, s přihlédnutím k zákonu č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, že tato smlouva bude zveřejněna na úřední desce Magistrátu města Děčín do 30 dnů ode dne uzavření smlouvy.

### **IV. Platnost smlouvy**

1. Tato smlouva se stává platnou a právně účinnou dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Poskytnutí účelové dotace a znění této smlouvy bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM xx xx xx xx dne xx.xx.2019.

## V. Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž poskytovatel dotace i příjemce dotace obdrží jedno vyhotovení.
2. Právní vztahy plynoucí z této smlouvy se řídí výhradně právními normami českého právního řádu.
3. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem této smlouvy seznámily a že smlouva plně vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli a na důkaz toho připojují své podpisy.

V Děčíně dne .....

V Děčíně dne .....

.....  
Poskytovatel dotace

.....  
Příjemce dotace